

31997L0050

L 291/35

JURNALUL OFICIAL AL COMUNITĂȚILOR EUROPENE

24.10.1997

**DIRECTIVA 97/50/CE A PARLAMENTULUI EUROPEAN ȘI A CONSILIULUI
din 6 octombrie 1997**

**de modificare a Directivei 93/16/CEE privind facilitarea liberei circulații a medicilor și recunoașterea
reciprocă a diplomelor, certificatelor și altor titluri oficiale de calificare**

PARLAMENTUL EUROPEAN ȘI CONSILIUL UNIUNII EUROPENE,

având în vedere Tratatul de instituire a Comunității Europene, în special articolele 49, 57 alineatele (1) și (2) prima și a treia teză și articolul 66,

având în vedere propunerea Comisiei ⁽¹⁾,

după consultarea Comitetului Economic și Social ⁽²⁾,

în conformitate cu procedura prevăzută la articolul 189 b din tratat ⁽³⁾, având în vedere proiectul comun aprobat de comitetul de conciliere la 28 mai 1997,

întrucât este necesar să se introducă proceduri adecvate de actualizare a dispozițiilor articolului 5 alineatul (3), articolului 7 alineatul (2) și articolelor 26 și 27 din Directiva 93/16/CEE ⁽⁴⁾, având în vedere schimbările frecvente survenite în formarea profesională și în denumirile specializărilor medicale din diferitele state membre;

întrucât folosirea unor asemenea proceduri, prevăzute în Decizia 87/373/CEE a Consiliului din 13 iulie 1987 de stabilire a procedurilor de exercitare a competențelor de punere în aplicare acordate Comisiei ⁽⁵⁾, ar face posibilă îmbunătățirea eficienței procesului decizional la nivel comunitar, astfel încât să se faciliteze exercitarea eficientă a dreptului de stabilire și a libertății de a presta servicii de către medicii specialiști ale căror drepturi depind de actualizarea dispozițiilor menționate anterior;

întrucât aplicarea procedurilor prevăzute de Decizia 87/373/CEE trebuie să se facă în funcție de un *modus vivendi* ⁽⁶⁾ în materie de comitologie convenit între Parlamentul European, Consiliu și Comisie, până la revizuirea tratatelor, în conformitate cu articolul N alineatul (2) din Tratatul privind Uniunea Europeană;

întrucât este necesar să se actualizeze articolul 5 alineatul (3) și articolul 7 alineatul (2) cu privire la specializările medicale care au fost recunoscute de două sau mai multe state membre și să se

adauge statele membre respective pe listele corespunzătoare de denumiri ale specializărilor, în cazul în care formarea profesională în acele state membre este în conformitate cu cerințele minime prevăzute în Directiva 93/16/CEE;

întrucât este necesar să se stabilească, la articolele 26 și 27 din directiva menționată anterior, durata minimă a cursurilor de formare profesională corespunzătoare specializărilor nou introduse și să se actualizeze celelalte durate minime în funcție de necesități;

întrucât Comisia, sprijinită de Comitetul de înalți funcționari în domeniul sănătății publice constituit prin Decizia 75/365/CEE ⁽⁷⁾ și având competență consultativă, poate efectua modificările necesare la articolele 5 alineatul (3) și 7 alineatul (2);

întrucât este necesar ca, în activitatea sa de sprijinire a Comisiei la modificarea articolelor 26 și 27, comitetul menționat să acționeze ca un comitet de gestionare;

întrucât Comitetul consultativ în domeniul formării medicilor, constituit în cadrul Comisiei prin Decizia 75/364/CEE ⁽⁸⁾, comunică statelor membre și Comisiei avize și recomandări privind aplicarea Directivei 93/16/CEE;

întrucât, în cazul resortisanților statelor membre care dețin diplome acordate în țări terțe, problemele relevante, în contextul aplicării directivelor sectoriale, ar trebui să fie tratate în cadrul sistemului general de recunoaștere a diplomelor de învățământ superior care atestă formarea profesională,

ADOPTĂ PREZENTA DIRECTIVĂ:

Articolul 1

Directiva 93/16/CEE se modifică după cum urmează:

1. La articolul 5 se adaugă alineatul (4), după cum urmează:

„(4) Lista denumirilor din alineatul (3) se modifică în conformitate cu procedura prevăzută la articolul 44a alineatul (2)”.

2. La articolul 7 se adaugă alineatul (3), după cum urmează:

„(3) Lista denumirilor din alineatul (2) se modifică în conformitate cu procedura prevăzută la articolul 44a alineatul (2)”.

⁽¹⁾ JO C 389, 31.12.1994, p. 19 și JO C 28, 1.2.1996, p. 7.

⁽²⁾ JO C 133, 31.5.1995, p. 10.

⁽³⁾ Avizul Parlamentului European din 29 iunie 1995 (JO C 183, 17.7.1995, p. 24), Poziția Comună a Consiliului din 18 iunie 1996 (JO C 248, 26.8.1996, p. 71) și Decizia Parlamentului European din 22 octombrie 1996 (JO C 347, 18.11.1996, p. 31). Decizia Parlamentului European din 17 iulie 1997. Decizia Consiliului din 24 iulie 1997.

⁽⁴⁾ JO L 165, 7.7.1993, p. 1, directivă astfel cum a fost modificată de Actul de aderare din 1994.

⁽⁵⁾ JO L 197, 18.7.1987, p. 33.

⁽⁶⁾ JO C 102, 4.4.1996, p. 1.

⁽⁷⁾ JO L 167, 30.6.1975, p. 19, decizie astfel cum a fost modificată ultima dată de Decizia 80/157/CEE (JO L 33, 11.2.1980, p. 15).

⁽⁸⁾ JO L 167, 30.6.1975, p. 17.

3. La articolele 26 și 27 se adaugă următorul alineat:

„Lista duratelor minime ale cursurilor de formare profesională de specialitate menționate în prezentul articol se modifică în conformitate cu procedura prevăzută la articolul 44a alineatul (3)”.

4. Se adaugă următorul articol:

„Articolul 44a

(1) În cazul în care trebuie urmată procedura prevăzută de prezentul articol, Comisia este sprijinită de Comitetul de înalți funcționari din domeniul sănătății publice, constituit prin Decizia 75/365/CEE (*).

(2) Reprezentantul Comisiei prezintă comitetului un proiect cu măsurile ce urmează să fie adoptate. Comitetul își dă avizul cu privire la acest proiect, în termenul pe care președintele îl poate stabili în funcție de urgența subiectului în cauză, dacă este necesar prin votare.

Avizul este consemnat în procesul-verbal; în afară de aceasta, fiecare stat membru are dreptul să solicite ca poziția sa să fie consemnată în acest proces-verbal.

Comisia ține seama în cea mai mare măsură de avizul emis de comitet. Aceasta informează comitetul despre modul în care avizul este luat în considerare.

(3) Reprezentantul Comisiei prezintă comitetului un proiect cu măsurile ce urmează să fie adoptate. Comitetul își dă avizul cu privire la acest proiect, în termenul pe care președintele îl poate stabili în funcție de urgența subiectului în cauză. Avizul este emis cu majoritatea prevăzută la articolul 148 alineatul (2) din tratat pentru adoptarea deciziilor pe care Consiliul trebuie să le adopte la propunerea Comisiei. Atunci când se votează în cadrul comitetului, voturile reprezentanților statelor membre sunt ponderate în conformitate cu articolul menționat anterior. Președintele nu participă la vot.

Comisia adoptă măsuri care se aplică de îndată. Cu toate acestea, în cazul în care nu sunt conforme cu avizul comitetului, aceste măsuri sunt de îndată comunicate Consiliului de către Comisie.

În acest caz:

(a) Comisia amână aplicarea măsurilor adoptate cu două luni de la data comunicării acestora;

(b) Consiliul, hotărând cu majoritate calificată, poate lua o decizie diferită în termenul prevăzut la litera (a).

(*) JO L 167, 30.6.1975, p. 19, decizie astfel cum a fost modificată ultima dată de Decizia 80/157/CEE (JO L 33, 11.2.1980, p. 15).”.

Articolul 2

Prezenta directivă intră în vigoare în ziua următoare datei publicării în *Jurnalul Oficial al Comunităților Europene*.

Articolul 3

Prezenta directivă se adresează statelor membre.

Adoptată la Bruxelles, 6 octombrie 1997.

Pentru Parlamentul European

Președintele

J. M. GIL-ROBLES

Pentru Consiliu

Președintele

J. POOS

Declarația Comisiei

Cu privire la motivul 7b (nou)

Comisia subliniază că necesitatea de a stabili echivalarea diplomelor de medici acordate în afara Uniunii Europene constituie una dintre problemele relevante care trebuie discutate.
